

The Boar's head in hand bear I Bedeck'd
with bays and rosemary.

And I pray you, my masters, be merry,
Quae estis In convivio

Caput apri defero Reddens laudes Domino

The boar's head, as I understand, is the
rarest dish in all the land.

Which thus bedeck'd with a gay garland
let us servire cantico

Caput apri defero Reddens laudes Domino

Our steward hath provided this, in honour
of the king of Bliss.

Which on this day to be served is, in
reginensi atrio.